遠近郵費酌加

週年價銀八員 母月價銀六毫

des

VIRGINIA

THE AMERICAN TOBACCO CO.



星房虚昴停印 即日另出附張 新聞行請日

號一十三百五零萬壹第

往烟ッ数打

0

各新埠甜

贵怒光顧請當該

游美國

烟

如烟葉泡製氣味

分新烟仔係由美

金正

瑞

各屋宇舗棧貨物 原積項銀二百八 原備資本英金 端記洋行謹啟 十八萬十

行銀商通國中

中國通商銀行大班律打政 本銀五百萬兩 十萬兩戶 至以 部另 有

篔 跡前勞向 界內 商足 将本 人飲帶私燈八香港 有 重質 七年元月十 本人 聖公司告白 出質質質 不司 食

光願 三號門牌 功十 遊 成 步 神 之用也依棣 丛 大道四 我有當本良草 排本 良草 胡堂藥春 濱 專 我 媛 百

施縣之居金 **如蘇井施泉** 人機縣必建 遊白 **经期限以交替领域** 學四不 **独闹**趣留 ---篇 水 多當分別 有影響 人職職

是后<u>大</u>旗門四 四十四 额就 to M 微 年 多 图 地

白告舖遷和禮 日日 禮和號遊園 **埠** 机键 **脱** 百本賜意馬 信

智禮莫

售出 型 料 子 符

通道

正環

香

会工外

閩八月十八

乙未十一月十五日本

盤主人

啓者本號在

花籃墜

安萬 百 息派

日本東京 神戶一戶

二千六百萬負正

息壹分

銀經己集議照

百萬員

八百八

一預備本銀六百萬員 另盈餘百八十年誤集資本銀二千四百

日本東

美國

一個月

十厘五甲

1息週息二厘算

安島

| 厘算商股戶附

於三月初壹 公司寫字樓收 后期請榜息權到 此体 本派期週息 开是 啓

光緒廿七年四月十三日 光緒廿七年四月十三日 光緒廿七年四月十三日 光緒廿七年四月十三日 光緒廿七年四月十三日 光緒廿七年四月十三日 光緒廿七年四月十三日 香港中環協與鏡店鹽取光緒廿七年四月十三日 計號價極相宜 弄山 设新者 界烟窗并二烟囱码 界

和公道交易

致

水精拿禮巴士汝爾馬利克 此精水能清血熱及皮膚容樣毛病

頭面疤痕與皮面發出疹子花柳餘毒瘦纏遇身皮 膚盤患鼻母流涕雙耳流水服 百四點種服食一次清血熱預服 亞 書 熱毒 每 轉分五十次縣 林 兩自製滑庆規厚為排機問并照強 面瘫践奔痛及此情略超獨當的原 腫痛各等症能奏奇功并能今皮 APARIL. 大聲房代章 电影斯比特水製自法章电影斯 Redust. S 明度数而职每由滑泽大能降 月見处欲路 久使樂力源 外先用克利馬 ORIMAULT & C" MEDICINAL SKIN SOAP 頭

表鐘記占 東西語 羅於如 ·iÉ 中風 仕鐘與

行和萬順旅港

基相宜 胞 少押 数 数 新到 花 旗 上 四 其 月 和 初 年

售出典字英華 南合計 一計 計 群 精 鏡

经堂如欲腊香腈杉玉步油 城雙門底聖教警樓十八甫石 威羅頭街錦福號聚珍書楼 版 斯 斯 派 派 所 著 其 中

香港皇后道五十 賣主听延律師堪士啓 五月廿一號 號

数烟舖饕粉等

不動影響 可看期發睛的不動影響中以嚴忍在心幹的

阿斯科摩兰本教教 52半 阿斯尔本號並無分核別舖近野政在省第大平門外樂權徒

相解主人酶像

佈告

千九百谷

白告

光緒廿七年二月十五日 僧康幸毋買其偽資至壞生意是歸决不輕爾黃系介了表記,

注讀者

半館

怖

五月廿

蛇

啟

先生便問 難法國際

上等妙園學 心學 1 中國流過被 間二二十十 **公公** 公公 公公 公公 公公

箍次本

油蘇維海份人十萬荷屬條價等四體經濟馬路價 是国的意 7 宜 白與無規則不可以 丸銀照一無規照打 人輕白

程表

行海河九戏

庚。子饮

八翮

月

容階介

1

分名獨西慕 作日的人蒸 仁不访於 知於商 安專 昔 船 **宣物货**陸 百來物分 及烟水 戶火

號心 贤 范 公司 銀貨運海 南台 北震百來物分行医元往而途 **资先** 內往今 立大科地來則 £i. 祀 力 家辦 杜 合於中 U 西保 而水 岸並設 定 順裕 取孔股酮孔向

閱一份其道若章矣再屋亦無

二啓十者 E 纳 干三 屋宇 登水百四第二部和公司 五在及水 佈 扣號 III 时 青土 其 形 断 細 遊計 世内 で加待門 渠巷門 变加 C 及 內門牌地牌第

延律師堪士啓 或面保證 融 樹 樹 樹 化 福司劉閱

特影動物激此級

亦日

間。將

香港皇后

道

五十

店莲瓜 龍鳥圃珍

用跨再集議繳足其股本議遇息費分二 單存據 集股日期由辛丑年正月十三三百楼金山行 建德發南北行 怕 生財ン **亦鶯** 謀斯

壮 陽 廣 嗣 在 類 類 類 類 類 類 類 類 類 類 類 類 類 類 類 類 類 類 到另一次 那 本 彩 標 內 北於山咳痰飲丸 清香洋橙 清 香 洋 橙 **两跌内** 外打倒 **始 持 被 被** 上岳正砌荷 背爾百種羅 〇 放河北陽梁 倒好傷跌打 答症紅藥 泰生精 品品肥八人模址 整四星 正爾荷油 干樽 香 ES. 水油油油油油油油料

司公粉麵牌紅及印司公頓鐸士

一本

格妙

16

有商法八消磨

免貯傳之

黙

印質客上兩個之所是 百 買壓別麵 行然後如常歌烟無論烟引大小之以一、政府健體加級歌之舜中之聖品大小之以一、政府學問加級歌之舜中之聖品、公元的八州縣引作初及政府與四人政治、公司、政府、政府、政府、政府、政府、政府、政府、政府、政府、政府、政 粉年嚜粉 者欲: **張辦** 望便 公四 司月至

年極大大 心故 其用早叨 什 生 意 育 前 光德自俱交價什生緒開頂歸易銀物意 廿無之尚清陸 七涉後德定百私馮林 發馮 一德

年 特 任 開 倘 五

論此佈為隆亦與馮

謹零相生傳之疫不精秘
翠洁宜之染舖并正神爽 時內船 淺

若知醉器請與英京波巴拿 出際船廠有限公司便可此 **罗凡内河溪木翰史** 何等

其窮也亦即會建進多幾天 在如馬為住此由歷試得徵 至十英寸亦無不可本政軍 心完進各種內河遊水舶隻 聚定此式輪船要食水淺 各處無不有之均著成效 **网络斯姆英的辛不**

港

啓者文武原直街門牌 送到舖面蓋回圖章為記 件多人蒙各餐號相信要 號茂勝烟店夥

百四十一

亰 職服

銓簽字為實其餘各件取 至褐僧録雨畏司事人李

問與本號無涉

常及烟平田政王三殿四四路

海黑海

因及孫常笑不認為獨字體空等長

三越参之解製於爾思顯力

可易級

貨艇手

茂勝店司事人李銓監啓辛丑四月初三日 ~ 446

#

4

特此聲明

以免後論

经生态工文的范围。 医医院关系结核的 医多种的一种工程之际计及结婚的主要不够有所可能 過時個國內國際

亳

萬意第

次颇态

製名號

用婚所

城 不 쳃

機 噴 項 形 形 形 形 木

遊加中

会工处

港香

野難以寒 湖以輝液

功 城 職 職 政 職 政 不

凝不深上品

中岛下级建议

1

不被與與以翻譯

語為因為由

-

B

穀轉

京総輔土理平靖然後 問該屋已購保險 只浙 能在百萬以內迎日會認迄無定局西猶可浙東最壞報効之數極多亦

前聞若事能就稱則政府也為認此

商民均有巨益

骸准爲碍亦識云君老兒 出歸是陳川面柯以幼於 7 社為有遠 **為人准君船相數年不認可亦親所及隔不未逃**二 可亦親所及隔不未逃之行遠友言而防足有亡人

舖

此光日號口

顧開准

詩 張五

祈諸月一長遷

此各光七本三在佈件傾號街七蘇

拍地地又一段

銀銀百三

五年正長

廖管第梯

質稅稅九第

月水

凸

歷六月

鐘十

出廿命

投九定

與往啓苗荷者

口李 本樓 白 道 現

级 健

夏

啓

昌蓝

日 6

月 二 十 00 00

Ł, -罷 年 禾 倫 下所露 洋 公司 南總北寫 告

益基和 之腑 多炎使 白告司公限有險 四日

白

約運 威 人云前數 建藥房代

知 諸糖辦源捷神 資務雜配友德戶 富佈告 加應州

緒寄知出病等

焉

二 香 港 發

四月

初

五樓日前

115 內

溪南年

振

記棧

門臣

鳳秋

鳴孫

謹

順楊

馮鸞坡

取

A

就門

十段間其以心名特

術視神於語

以夫其世薌

諸者延南肄

TL

者因起港醫

某痛脚编者

同逈

尚有

醫別

等腫留

德半陰

診洋 艦

到精

醫啓

主狀

华端啓

人處詢

IE

佈知

不春

太子

日日

辛丑年 字即來

帶回可也

一名在船

四月廿八日

年亦行到不前商僱巨格等澳情者出快川 糜某入捷咸 **公無輪稱** 宜水碼另司風船舟 脚頭僱輪海拖岩 利小船系帶之泊伙經阻餉便 數已來渡 至 頭付渡名開往常欲 幸寄歇專行亦用登 餘時往 侍 **%** 辨 到 雙 全 理步水陨 杂 未誠口機

四外位門 月和收有智 光晕 **TE** 宿司月 所貨 賜物均 臨提聽 客便 水等 一澳軸 能 到准 件妥舉門 無期 招善而等靈

核不病日解教示九者外者之縣 禹松江 蝎中 彩事看 稷世北

稻生具方

黎懷

誰义廣

萬與怨與呂事任號泡祖

宜可爲檢字行文幷

學難話

Z

不不弊今方青

牛毒热目

傳茶山守忍印飲幾惟言

年猪肥二不不弊今方 是猪字一忍深日 也前最方视力何然

若陳炒難口稅至憫廣皮用泥不往蒸爲

蝸視萬牛調事

典

每本價級九大員

曾述香港牌發及

司

聚 類 文 源 型 記 堂

致公司

聚珍醫樓

Ħ

客 雙水 口 公司的

緒猪

月

別

日送亦

廿即蝸

等隆 此條傳并茶 胡 環二 耑 科症理 杏盒〇温內花型現症外 症外

發行

洋貨諸君 光顧請到擺花街門好有屋嘉以別嚜縫衣車各門好有屋嘉以別嚜縫衣車各即威士記酒私張筆墨等

街各各

五色貨價號

本諸

議是荷

告

九百

子 旦 心

É

东

从 上 上 日 上 上 上 上 上 上 上 上 上 上 上

隆

日

六月十一號 **仓**論特者如 鄰內第即 三間 樓 遮 寓 一大

特項毕

症新醫論 醫論星出 諸售

朔部平臺

日年

左店上切症

提店 及 各 在 環 場 未 東色淨淨閒殿建 朋階局局隔承數

九叁二第 日期 元拾十五此下於 送 三十 二經臣 豐銀現 候 接

局

程

行若准

准 特 與 及 外 是 入 外 准于辛 啓者香港永樂 鑦 啟

沙無論過 入山催凡 幾 果保 一多星 二鼻三害 上書配五 上論彙 喆 戌 光緒廿五年

英字意義 沿原 意 借用 遵 用分 詳明每字葉句閱顯其用法之 上下卷奏用淺面註解 用用 類 在大 中原种 豎才做 **三次** 初九日 啓

慢洋太窗 個阿

生 陳塚田本 奏疏峥 本

经规

賢毎 雷樓

步 費 上 佐 服

價銀

生死應無遺憾前者潔局辦疫昇往醫廠此中如何相待之處殊

欺諸尊光顯請3 價甚岩宜**童**吳 火爆爐各外出 到殷 者現本行有

起牧活

心濟

唐 朗紹軒昌

此字典分 三樓發售 在華字

· 症蒙其醫栓者不知 外漏特更為神妙

知凡

后 知 所 此間 *

聖安腐懦軍江兵標前長 鑒協在無無哺奪練以城 鹽都先能援用路軍即嶺 司為之致發安步補緊 奏王之將銅將于隊副與 奉定凹領錢連儲左將直 批江後添城泰龍補關 泉補相劾簡音泉路部縣 腿殊一殺闘安司之間不同防秀協秀龍 **照** 用 趣 殊 一 毅 **期** 所称 將 足失軍昆都崑泉 兵迚自以守步王司熟縣 部交將肅秀隊定 干劑接 知德直戎崑中邦定地壤 一線行工營則那方欲 此交泉秀邦以守慎形長 部關宣等可長機雖城 證都前則位城守飭非 處司經節馳嶺亦兼由 以为奴節往嗣勿帶龍 念見才退助洋輕晉泉 防川特避防兵起省關 守補保思詎又激無外

姑一而其紅有民外行 潞保庸曾雨 息經珠以以名人合各 **明日不查告民始務告明**

私國頭該處敢節恪週規

家则匪週份避守知

事支庇指後行教 四維教業 机仍出無大盛規天流此致代確論則行持主傷

此致為領域。一個人的人的人的人。但是一個人的人的人。但是一個人的人。但是一個人的人。但是一個人的人。但是一個人的人。但是一個人的人。但是一個人的人。但是一個人的人。但是一個人的人。但是一個人的人。但是一個人的人。

項总從民間轄以誠有

門精袒姓嗣橫聖戒線

飾短名知勢來十事天

教

主

名假常時被俄欲諧亦耳 出怨名助容令自

入俄黑君了館亦被少地

被显龍電專報樂特者而

殺訓有城一為其區

事余則係補善之

華物京為亦

去之後七

堅力於

有被滿奉戮

有背泡鞋阿部

有

在

隊設國洋為浮撒撫一道團致江許而讀書書一據 動退已 民於學于乃之派餘系一恭線也以丹有可精中 任政吟經四出說員人會帶劾相聞中達前後於國 預行完非而與與事率而阿飭德明得營工 以及萬兩無備相同集 等岩充美型機機作之役明江泰州陆廉瓜考主 设林北內之不助相區性遙海效因俄亞取給乏攤性对环河種恐

" 天 **江 茂 南 自** 暗

只浙須消款閩預定云 能西在路上由其大東 省 百可萬願施行〇沈縣局 萬斯外遊將在鹽廷設 以東商辦鹽戶商杞國版 四般人情斤部難觀債三連壞以願加稅處察債月 日報爲報價到 會効目効而必得添局山 識之下但商文化延總 迄 數 雨 上 人 向 州 峭 辦 友 無極新穀恐鹽來觀 定多鹽意有務面祭未來 局亦於網廠器云當派頭 前近下新河湖等雷因擬 聞汽環地廠工倡船此增 若鐵三不并處之廠數顿

> 不凱蒙文是攻端標乙 省威河上之記內前更遠 吴朗小阿國事百并加臘、林宜庶官模認問科其書中并同官遭舖亦勘起水 强犯目征或氮為水人自善地一名水尾被面至灾 擔風此酸磚劑歸背格紙林草成查命舊掩至月清 立之災勘者朝平對初遠 盍。固忽不**書地面**一·濱 亦屯重拯可令水稻日江 急場而災核俱深屬已峽 酒並南肇災無餘 可做本有扭本勿衙或教者花能莞免训出省之存某片雨水 民水平中學各處汪傾如 歎思崗各至處門洋盤建 其輕抑善於田樓况卯瓴 角重更堂此畝即艦刻而 也不甚聞極無行淵即下 一鳥知現不倒急洪三

在成場異識月

災聞加各為而常暴世

質四恩納澤就清帳九

同會濟會國昌遠自夜

爲又凍

主奉 公堂 放 欺 日 湖 嚴 間 教大辦设侍壓獅 人憲理知教良遐則每發 開奏若任為腨蹟 設請各由非種誠以收本 稅海洋七〇能無過素固不的幾合何之產當万點歸鄉中犯弊流人徒嚴 叢夫不成學商市或截端品舉 疑重等人 莫書級難名 辨領當路弗不几必今 總春経千翰者華手学其實處無往斯一書悉勝微實追並關勝齊一訪得署四個條誠人民指會出天所還日科為以知之納山有拿四枚良一登泉 經過過過程夕作明點 貴時商棚肆若混好確教 餉毽士解焓不雜犯界堂 抗於擊嚴向清司安品。堂婿堡爲悠及水直四 雕冷静。它瓦沙教理神面 蓋殘去俄價低論不應人避赴火順主以良前 准心徒地争变及信錄 允於資子寫論承貽行方打必察博德之 家港总常东本及烟真日 送教因指到歷或消專城 志其名耕整被啮心南 在冒呈農園詭蕩向門 衙 究 她 稱 控 園 磐 冒 等 善 天 追人教训館正瞞類方主 爲民緝勒非投憑許發 善致歸收淺有皆進堂 向心案行鮮名嚴潔司 來存重水爲無行門鐸禁畏辦應此實禁下朱 忌本許特一束仍為 門為教被叫經的 要司害 禁 號

俄之另命功之千報底則 國人女而於詩一復蘊希 輪貨現 業價在德一 部其核君故來卷顆特臘 近候深萬路匠呈於問 之名隨以也所皆以其丁 行來船地五或石矿 者敬者太於言無囘無古 尚语亚五盲 本之奉忍年人之失為無 有有豆餅者由 倍 豆 子 有 甚 糙 處 十百十豆發地官近 行六五萬子交施糧已 小萬十塊在公格業五 火指萬豆岸會一經分 輪本塘油者施成 失月在有約拾以國 俄心人之面人已所經僅 人者數良登之於失學士 莊憫留 傳獨如民諸事 說此此被報無年書亦世 悉到仍未增地存充俄該莊周到在貨營公官

事路處特營未今之月海 能公居此膀兇擬泉中 就司人也移耗照北海水 緒現疏义往覺其方欲港 則已通欲果不意一阁下 政設將從如鮮辦帶酌環 府追來夠 是义理推移船 商佈繞鑼由陸倘隨建場 民間港灣西軍海域於上 均一之物營擬軍築對年 巴 有切鐵至降在營此海經 其路則至洞以議尖已 盘事必魚耐羅為前沙與 是十嘴工 **詳**貶涌羅灣 之載可均廢下年尖條 處客將有填瓊麽沙作 尚往上填築現簡哨尚 未來中海將在提魚緩

> 隨嚴別拿匪設知有蝦拔扮車 懲能何廣至大狗刀作渡 辦懸仲東有街艇槍搭叉

教再舜之誠稱稍訓 级命利以民隊有以圍中局一運所館做初人之不!不分查會奏值查

紛一其殺端論被全未紀 紛武殺較部如華係必不 調員環少俄何兵似歸年 該莊屬到在貨營公官
國以不牛船物口現出 年莫此有幸而也人二部 要港飲製李之離亦之

死效於以治二項孩此 調此之問辦童說聚 一一理爲顯證 無觀理節 遺自自確節治何數 慮不印思柯疫可亦政日 前宜午有八一視不府前者仍迄益云治若斯察部 局故設可啊一問安梅局 辨見法資禮節於撫報醫 步均是云辅生 疫今辦探 昇變疫恭港以入下以凝 通未疫督為此能爲設

不幾若數者 當德 海之《人豐 德歘輩及銀報二編銀行 電十得行失 荷餘別奔縮 國萬銀 走銀 晏元行之紙

土滙二經臣 經豐口候接狐銀現稱電 不得一四報 日間禮人接儘此拜多叻是非 消首候找電息犯差换云 消首 **越 疑 人 銀**

自富炎曲從俗准其在家治理》 無非證信之東丁丁之內居 無非證信之東丁丁之內居 無非證信之東丁丁之內居 工甚以柯君之言為然卑堅理鄙意似與督憲前意相, 也直至其人。而後已無区 歌於欽武殊不安舒况於? 路沙隆烈 醫佛華日 生活人中元君老兒 柯科斯言語 如請逃境同詳出病 夢泥浴者 云智道 三華勇幣 人川乎恐 侍云政器 疾辨府者 如投欲非 人七其認 数年 不未逃 足有亡 f 若 艮 何法 又云以西醫治之。理徒無心而又害之 言即

思知在之所 **房凡**家確聞

```
廿数 1 角 4
                                      在新金山〇八四百灣
                                                                   天祥洋行
                                                       连月柳直日開行
                                      住日本联多州行甘輔OX開刊林田
                             国路昌
             由星架设海口戰死權貨
英國火船名海福建
                                      学总行估十號孟米紗五十個
                             太古洋行
             由羊圾戰來雜貨
英國火船名宜昌
                                                       人十六美五
                                        灭估 下號 孟米紗 山 + ·c·
                             陷甸公司
            由手級職來雜貨
                                        又估「號孟米紗五十旬
                                                       八十四員
成處火船名恰生
                             德肥洋行
             由宣角戰來維貨
英國火船宅邊刺力
                                                       九十五月
                                        又估式號孟米紗五十日
                             鐵行公司
             由廣演戰來雜貨
英國火船名蘇高打
                                                         III and
                                      巴倫伯估甘號孟木沙工丁目
                             广型世上
             由海防職來雜貨
法國火船名四內
                                        又估实號孟米紗五十月
                             酒便公司
                                                        入十七員
             由沙土沙萨戰來學
日本火船名治勞希高丸
                                        又估立號孟米紗五十旬
                             陷甸公司
                                                        人十六員
             由宿華戰來機
                                      菌沙官估十號孟米紗五十個
英國火船名阜生
                             四台舞器
                                                       八十五員
             由星架饭職來雜貨
                                        义估十號孟米紗五十包
日本火概名戲岛九
                             天祥洋行
                                                        日風客出
                                      衣布川伯甘號孟米紗五十日
             由上海原門職來雜貨
央國大船名布路昆連
                                        灭估甘號孟米紗五十旬
             田級海型
與國快體名利效
                                        又估廿號孟米紗五十旬
決國動聯名拿都准成五月初去日開行往西頁石功哥林陽孟米仔詩路等华
                                                        人十九員立
                                        火估工號孟米紗五十旬
表國無能名成光,於五月初委日正午開行往上海日本圖香山舊金山等毕
                                                        八十八員五
                                        又估立號孟米紗五十旬
英國樹剛名巴林勿打五月初柒日正午開行往星架边庇能替林保孟术等单
                                                        入十七員
                                        灭估十號孟米沙五十旬
德國郵船名沙禪准五月拾去日正午開往星架披庇能哥林保孟米國領等毕
                                                        中一員五
                                        火佑评花五十旬
卖國敏船名為狄准期於五月格式日正午開行往上海日本價有山舊金山寺
                                                        11 3年二十六
                                      金鹽裕估一跳上車斗三百担
美國郵網名美國九准改五月格改日正午開行在上。日中圖香山舊命山等
                                                        四員人王
                                        文符一號白米五一千担
美國刺船名薛地北京准五月廿初几年開行往上海日本價香山曾金山等毕
                                                        朴米碎八百担
                                                                1 30
                                        火中車补七千担
                                                 四東二大
                                                        占白米三千世
                                                 四水川潭
                                      台與行沽上白米二十但
                             廣連公司
往江門甘竹三木〇火部東江
               每途單日往
                                                                三員一九
                                                        上車掛一千組
                                                 二員九四
                                        文上車补四千相
                             廣連公司
               每後單口口
往江門甘竹三木〇火船長江
                      明日福
                                                                三量三十
                                                        中口呼出白担
                                                 二員九五
                                        义上白碎千五担
                              廣運公司
                      田田回
               母雀雙目在
往江門甘竹三木〇火船全利
                                                                員正几
                                                        自玉旗手五祖
                                                 1 0
                              啟與公司
                                        灭上井碑五百组
               鼻早柒點開 下午喧點回
往床湊門香港〇火船恒安
                                                               用十川区
                                                        が医場所甘油
                                        天白玉糠二十担
                  途雙日返港 週而復始 永與公司
往來澳門 〇同盒 遙單日往澳 〇和高
                                                               大·十·具
                                                        义估令超世件
                                      廣全目芯花阁十件
                              陷甸公司
                   廿以早開行
                              太古洋行
                                        又粉絲五十包
                  十二月五
往上海〇火船吳松
                                                        义估版于五件
                                                  十三三天
                                      開府隆估戶提十旬
                             箔甸公司
                                                        人 佑 今 超 四 件 八 十 三 員
                   计及早開行
往汕頭上海〇火船恰生
                                                  九兩大錢
                              源昌利
                                        及路车帽工里
                   廿炎早開行
                                                        义粉絲一百包 十一員三
店往海防O火船 亞邊律
                                                  三員五皇
                                      信早號店帶線十件
                   往海口北海〇火砲架刺拿
                                                 七十五員
                              元語
                                        灭从鲍十五件
                   廿效早開行
                                                               二百月八百年
往遊録〇火船司馬師
                                                        小晶豆一百包
                                                 五月四章
                                         大花年后五包
                   让败早朗行
                                                               人員三量
在烟台牛庄〇火船※字
                                                        火沽架肉五旬
                                                 十五員五
                                       解的自然中级中国
                   比攻日上午開行
往刺肾〇火船成路柯平道
                                                               出图到線
                                                        义佑公街中包
                                                 人員人人量
                              自奠公司
                                         又位爭戶廿件
住日  
本  
成  
列  
名  
島  
島  
島  
野  
田  
り  
火  
明  
出  
の  
大  
明  
の  
の  
                   计纹日正年開行
                                                        火店留戶什礼 一員儿母
                                                  山十八月
                              随何公司
                                         火估冬超五年
                   サ致日下

午去

開

に
往上海O火附個生
                              商与国行
                                         省城米市平城
                   サ致日下午参點開行
往星架破庇能卡刺き打○火棚間率
                                                        〇富冬白捌戶陸拾員
                              太古洋行
                   往上海〇火船抑制局士
                                       O游公園、無存
                              旗自伴行
                                                        〇式冬白捌百柒拾員
                   比炎日下午室戰開行
往小呂宋〇火船低文地
                                       の新姑烟間交行正格柴鳥主
                                                        〇查冬白胡百胡格貝
                              太古洋行
                   往福州武治〇火船現家口
                                       〇書姑烟價效百五拾員
                                                        ○舊年都白皮捌百點格員
                              太古伴行
                   叶 及日下午五點開行
                                       O現年新白戊柳誾湖百查格員
往或治○火船布老実地上
                              许西淮作
                   サ

致

り

下

下

開

行
                                       〇舊今烟間玖白柒拾員一
直往海防 (火船何内
                              太古洋作
                   光緒甘兴年謀以廿初日闢拜五上午金銀谷俱行問
 往徳基○火附南自
                              利生公司
                   廿爻日開行
                                                         英京即知惟木萱萱官土陸式五
 住悟州〇火師選挙
                                       决京范增壹近—
                              府中公司
                   英國吸順式來肆意宋土
 住仙頭西頁〇火船矢燵杜上
                                      銀行買人夾單加水管室室ध御架上
                              天祥祥广
                   廿 及日開行
                                                          法原四月期單式五章五
 住鳥約○火卵希路忌連
                                       法京即聞法謀柒五
                   势母即單當白肆拾柒貝柒五
 住會安新州〇火船貿路加土
                                       势即聞聞官日謀行派員式
                   中 以日開行
                                                         星架谈每十加水枱員
 住度門石切庇形の火船豊裕
                              總行公司
                                       仰江营百謀格失債或出
                                                          吕宋式宣五合母員改員初山
                   中 及日開行
 往行酵路倫敦〇火地藤葛打
                                       木贯宋每千加水式格五員
                               三井洋行
                    的意早開行
 往汕頭厦門淡水〇火船大義丸
                                                          上海電單柒式土
                                       呂宋壹部金母員捌員常五
                              法國公司
                                                          舊金山龍單謀格宋貞柒五
                    矽害山開行
 往上海日本〇火船沙刺詩
                                       橫須即單每子加水意名式員五
                              招商港局
                    初式日下午開行
                                                          但約即單樣先朱貝翻朱五
 往上海〇火船高順
                                       唐金山即單肆格柒員都柒五
                              同記文司
                    初套早開行
                                                          女金 雪金每月枯貝芥子改
 住烟台

〇火船勝山丸
                                       他約陸格日期單學格捌員翻柒五
                              山打洋行
                  一大船印度。初叁下午開
 往星架彼庇能卡刺告打哥林保與國〇
                                                          致改五貝金母附五格式員式
                                       恰是貝金每四工格式貝捌
                               工令重宪
                    砂型日開行
                                                          改制除金爾附正格賣具實五
 住武治神戸横頂の火船関島丸
                                       雜字號貝金每兩五格室貝以上
                              成北公司
                    夜套日開行
 件構領碑戶O火船樹迎土北
                                                          紋線每白兩加木捌购效
                                       制致大金母員肆拾宣具肆
 往上海日本砕倫〇火船畑打成利
                                                          曾銀年 - 低水狄真玉
                                       牛銀每百四加水格兩意
                               三井洋行
                    初肆早開行
 往汕頭厦门福州〇火船安平九
                                                          校花每千低水陸員
                               山打洋行
                                       光英每千加水式格式員
                    初肆日下午開行
                                                          庫級銀毎百四即水汉刚夫
 往横濱神戸〇火船存利華劇利
                               国韓国
                                       省報 薩庫每百兩川水沙雨上
                    初肆日開行
                                                          銀版每千加木坎貞五
 往這門星架饭成能以火船摩洲
                                        他單有子員即水制員查
                    多部二部行
                                                          木融每也宣白柒枯五具
 往頃台午庄〇火州畑地邊嶼
                               勿者に行
                                        省電子每百員低水式具等捌
                    初五日正午開行
 往山打扱〇火船山打扱
 往日本價香山汕的高寶金山〇火船比路斜京、初五日開行、
                               太古年の
                                                   1
                               南泰與
                    初五日開行
 往山的古舊金山〇大湖巴風外京
                                       〇功行公司火網名邊羅也肆月甘孜日由星架波開行來浴
                               成選洋行。
                    初五日開行
                                        〇日才難離公司、毗今佐頂九肆月甘柒日由星架边開行約初叁日到洛
  往星架彼鳥約〇火船岐連押房
                               日本選系
                    往神戸情頃し火船佐政九
                                        〇路何公司火船名金生肆月甘陸日由星架放開行來港
                               是是是是
                    必连日正午開
  往長崎神戸衛衛〇火船入碑九
                                        〇初令火船治奥抑利仁主格日由砵力遠開行続大郎島小呂宋約初参日到
                               器標字口
                    初陸日出午開行
  住星架政替林保孟水〇、昭三池九
                               太古洋行
                                        し火網子希士奇連甘志日由上海関行疑良門來港
                    初陸日開行
  往上海〇火船备場
                                        ○歲北公司公司入稅名和土北甘查日由星梁放射行約十次日到港
                               成連洋行
                    宫留口器仁
  往島和〇火昭奇強神足。
                                        (大麻 不了路 伯拿 土 甘賀早 臣星 杂 饭 開 行 ※ 刊 改 日 主 治
                               銀行公司
                    初陸日開行
  往上海〇火船中が
                               振典機
                                        しし力を行り概名は良甘肆與由武光萬令來治
                     诊然口器作
  往汕頭的真○火船北山
  在融戶橫獨級多軍些路歐到花與內地O城順九 初改日正午時
                               工代報是
                                        〇自臭る高火網名印度呈后甘五與庄長応開行火治
                                        〇日才華母公司亦順大廿五日由馬關與个家初宣日到治
                                大七姓戶
                    廖布口踞仁
  往及戸〇火船は笛安
                                        し見砂輪網必司火船名急狄肆月廿五早由強箔開行約初五日到治
                               成北公司
                     然合口開行
  往石叻厦威威北〇火船緩北
                               川井洋作
                                        し山力沒有火縄を召利華劇利甘五日由星梁彼民有夾治
                    俗意早開行
  往汕頭原門安平O火榴舞韻九
                               昌與公司
                                        〇卜庭自火献名语洲自占中五日由星架放開~來港
                     俗意日正午開行
  往上海日本温智華し火船印度皇后
                                        〇火船名希士賢甘柒日由小呂宋朗行約廿改日到港
                     格式日開行
  往料金田〇火船子利
                                西台灣語
                    、作し労矢打九 格委日
                                        〇连國也長人然名沙刷詩中柒日正午住西頁開行敘初壹日到港
  在他士參島崇士威路此士風消罩架與利
                                极潮杆广
                                        〇本府局大部名廣利肆戶士中由上海開行約初式日到洛
                     往兵京人火船奇速加利
                                夫祥祥行
                     布拠口 關 行
  往日本級多利力甘服〇次親刁利雄
                                額口公司
                                                              出版由各海事十二號編出
                     布聯口羅作
  住英京〇火船造所
```

长柏举栏

അ出田麗

社天神心火傷房点

往小呂宋○火船台灣

其台灣行

太古洋行

陸拜

費〇〇

客長多

至門本甘

和间

等

廿数日開 [[

到出 丑辛次歲年七十三緒光 六年壹零百九千壹英 日九卅月 月 受好所收益。 受好所以 學者就本行有堅固快速火船名 學者如飲格船附貨者請不本行面議 政者本行 好產。 所往汕頭厦門安平 可相解 前往日本或多利打甘蔗 所往汕頭厦門安平 前往日本或多利打甘蔗 可相解 前往日本或多利打甘蔗 可相解 前往日本或多利打甘蔗 容が次次的所負者開到在公司面 の印度県后 前往上海日本雲哥華 とい何仁 往日本域多利雲哥華 をおかる司茲を愛面族様大郷名 資本欲租船位者請到本行面議 岐地抑利 前往星架片鳥約 学客欲搭船附貨者語到本公司面議是信際山丸 前往烟台 形丛地 前往烟台 光四点 沒者本行今有快捷固堅論壹隻名 ○禮寧 前往星架波庇能卡刺吉打骨者本行玆有堅固快捷輪船名 〇个让杜士 往汕頭西貢 內各本公司茲有整固快捷火輪名 骨客如欲格船附貨者請至本公司面職 〇叶生 前往上海 **啓者並本行有堅固快捷火** 費○ 客長全 如 元 利 〇東 啓者兹 本 你格船附貨者請至本公司面製 在江門甘竹三水 在江門甘竹三水 在江門甘竹三水 山山的古舊金山 船名 打甘薜等 坐而 上環同心公司難以四十十六落貨初三日間行 聖心日 本月廿七落貨廿九 准准 **| 上環海空** | 上環海空 **准四月廿九日開**行 推五月初四日開行 至山旦

六月初十

三日開行

ाः तक तक

船

神濱橫往船火

西

数位价

寓 荷隆烟店

貴客

如飲付貸者請至本公司

告

生公司護啓

推五月初六日正午開行 推五月初六日正午開行 准五月初六日正午開行 本學船公司 語 雙單日日 43 一年 一三 基 的 知图图 記題以思 明明中华 司公船輪西東 司公船輪旗花 司公船汽洋東 绝等打拿間宋呂大國各洲歐往歌客搖魔影兼 **地內各洲美北南及哥西罗往客常藏原又** 駁轉車火由即接相車火有如 DE 〇薛地北京 ○香港九 東洋汽船公司輪船開行 毡拿 加力

六月二十三日開

行

六月初八日 開

五月廿

是 是 是 是 上 東西輪船公司輪船開行日期列花旗 代理三井 行司

五月初三日正午開行

五月十二日正午開行

位。殷到 留上日 对人本

日間類行

2. 洋行 謹 啓 的

用快

捷輪船拖帶前往澳門名

本公司

有堅固帆船式袋

和阅益益

逢雙日返港 週而復始

日開行往 鳥約华 磐在本港級貨早

香沙宣公司 三縣 8 1 2 呈旦

本行燕梳船務分局面譯 本行燕梳船務分局面譯 作五月廿九日開行 准五月廿九日開行 上的古舊金山 五月初六

鳥往前船外

資客飲附貸者

日開行

- 環南州公司護取

行午

母萬丑

青客如飲搭船附貨を 直往を

者請至本行面識 性本月廿

27

地

洋 行异

題山

者坛本行有堅固快捷火船名

開行

昌與輪船公

17 1 H 椰一日 温保

代理東海

汽輪

船鄉

公 公

每每每

逢**里**日往

日往

七月十

日開行

六月十五日開行

五月十九日正午

日骐八

的一個

加州河

0类作

多军港港街港、港港県港港港港港港港港港港等、港港港 行行

客客器

答客客客客

长米米米米

五半系

雪耳山大水

大水水水水水水水水水水水水水水水水水水

培 協 協 会 在 会 本 行 本 大 行 本 大 行 本 大

德值分取此等

終相次条項項

机记忆

勝例

臣平查枝

報背部縣

啟者

會辦商

大臣頭品

頂

創設

光號

廿七年

輪消船港

有限

○本公司以香港正金銀行為存储一次上海<l

儲取拿

取股到縣本線

佈公啟

日

朝朝黄

韶業斗

平棠垣

售價甚

自七十 光緒廿 4光顧請至大道中門 **选特此佈告** 施洋貨公司 離啓

险保姆 司公限有

首倉現未建 外垣則由代 別五十八號 安理此人語

作 接辦仰 新 辛 新 年二月十六日至太人日本代 銀

第二百零四號面議及 第二百零四號面議及 第二百零四號面議及 1

人類孟平職啓

香港一千八百六十五年 總司程人以麻土長臣啓 八月 號 Ŧ

積威部區照構財成以捐育兹 随 尤 符 質 加 復 海 作 教 不 常 質 類 不 常 質 類 不 常 質 類 不 常 質 類 不 府丞堂盛札開案准 並到 全 型 型 型 型 型 型 型 大 杂 /作 晋 陝 山 大質臣官 मा मा 便臣 上企刊相 4 **辦發速** 集承集 有辦 南素 之。後數學 採及時先飾 四南報行廣 北洋解分之一脏物 災帶 凇 黎納各以並 庶商捐貨。承 幾好生收一 预義瓊存准 歷根行 切念。 按随在 運公。 册戶

七年 H

無者。

生亦多似於順服治

之大藥一即痛方肠

· 赤腫 汗行動 基危後

知非兹诺丁

留群如近日

黑 於 登 院-

自去

温温

罐

者欲初招痘

看早选用接前

全脚無思

報謝特用

馬鼻

辛丑年

74

月廿四

字 年 年 四 月 名

書

售燚酒色

頤

售已 應 釋 再 研不

自

華醫院值理取四日

蘇發然日見懷地報孫即效信

果

院細

房前承

闲

廣 司公務鹽 治啟

白告社書才育 聞 現 敬 熟 惠 者

前東邑大角嘴陳保敬

心總望 大君子慷慨仗势使跋涉之勞延贮中外通便

以期精

益

精荷蒙

同志講

瓊林

黄

翁新沙宣洋行

曾梁傳○司 漢際司庫 初升亭庫司理

何墨裳

莫挺生

劉協之

蔡子裳

區李和國堂

羅持有

陳禮明

香港育才

堂谷

許梁 陳 進 村 垣 埔

ना '

街兆升

恒

號有音

黑油

上品茄

省城十

#

证

貨到問作求本館租

珠十八子

班定做做

茸章行本如到圖

售貨眞價質

票

林潘陳蔡黄〇高縣。 質 葉質 葉張周陳冼裕德學學學 神雲 源云翹 陳所南 閩方谷 世理本兴及外華捐欽同人公舉 以一分之事代念 為菲爾翁招商港局 學 莫藻泉 尉達堂 鸡子酮 必身 恩紫珊 亞語山 孩子莊 學 莫藻泉 尉達堂 鸡子间心總 學 莫藻泉 尉達堂 鸡子间心總 學 莫藻泉 尉達堂 鸡子酮

門問海傍東灣仔二十三 五百五 等各 買 論無 JID : 為件並賣 **黄樹棠** 陳 陳 黄 羅 尉 葉 紫 伶 昭 子 秉 達 為 珊 卿 南 妥 石 堂 山 翁

股時港 本每和 收銀石 N 坤算五其大 日庭所角昌收 期翁有發街成由〇章給新效 光緒廿七年 股建香 票碼港時頭距 省僅 毎載 街角股中 生生 初五 銀常

簡蔡梁李 星咏雁坤 翹楠濱庭 年結照 四志英月街例 日行公 日起至五月十五日止治此奉 公司辦理 諸君欲附股者語 公司辦理 諸君欲附股者語 公司辦理 諸君欲附股者語 公司辦理 諸君欲附股者語 一型在五月十五日止治此奉 君敬 膏南 , 海傍即向日麽難兵房是也 改育堅固貨倉在灣仔

理理

終進星部 谜

安企 賣出船輸火建快

致略胚及鋼錐鋼錐威臣等發行價甚相宜 等班及鋼丝鋼錐威臣等發行價甚相宜

天與機器輪船有限公司鹽取

啓者本公司定於本年五月

三下午兩點半

以

H

日以絡 門蒙 步發 澳門富而貴名利就人 **飛工另圖別業自後他有** 者今莫而兄不在本號 全敗

亩

程

門牌二樓本公司總寫樓處一館在皇后大道中第五十號

一辛丑年 四月 廿四日 粉請實臨為荷 兰旦山外股份等事届期各股市学额外聚會商鼬添改章母

占 以目為經手是間與本號 無涉預此聲明免至後論 中国 田田中村同府

告白

承總值理命

俊臣鹽啓

司理人温

坚烏除另刊章程狐送外 7理總理等芳名列左少宣洋行 哲理外華 君子戲捐鉅欽 黄燥仁 理合佈

墨社同人幽啓 11 主 後論此佈 即百二世

各電報除一等官報照 徐 司後四月初一日起凡寄往中 孫 在新公司現選奉 盛大臣電 領牙電 司後便

此 雅 門 牌

「国内區並之識學」

是也

憲

三百二十六號

三月

邮政使司師 諭事現奉

小門移相

行銀海上港香 謹香等明止勿行九元枝酿港心此十收所自銀行

器具 裕

y.

165

大月から日 印纽 . 7 · · ·

腦部填現晉秦 辛是便捐世期白賈啓 北所當者四版部監者 中年一至即日充照戰現 這四此尚順凡務條封 報月佈耐給捐起通典盛 姆 生 見 融 翎 大 港出場。班生見融鄉大局四型羅睺來從辦枝區 謹日豆鹼誠局本理各領 **助将為報月以至到**

自告院醫華東 是概為同幾濟质破 **北本所廢散入隔以飢**取

八為恐元坐為慘

據門彙科交叉災狀丞

謹剛解濟陝危쁴亦來

此捐災薑西不鄉忍電

佈外區特無為誠見詳

如以佈署沒美聞及

助之善人經命法災

啟士請急士尤集懸核收

萬

手舉思該

岑本也為處

各大院风設荒

验

华泥學蚨服曾待拯民者 **脆** 窒 题 然 先 赈 災 比 昨

正房后俾尔整敖黎前接

月發涂得水銀墩等尤峽 网名集軍伍奚語衆撫 收回服薪干忍竊凄

颂

远

謹

準聞蒙解告

倒

采懸

日為沿裘難滙視校萬中 鏡六

堂易以仁

應次宣本洋歷 權及本會行司日 額 查特外在月 得此聚香二 理謎 人数質本佈會港十 應目本公 定維五辦人公司聞質多號 商利即 司生 議。史華 宜凡應意 下文歷

華西司自仍○開咸辛啓歷歷理行照專/西北者 李一中收舊訂專街年本 五千有船開章訂門五公 年九三并辦程章門月司 年便總利此合號灣西 邓盛合同理 数清兹

等質認鈺招舊

次中歐佈俱因之裕一忽將莫

有

分 間 號 物 面 卑 有 司都是即前路寬便多也岸向流潤 此街有段有門 佈第欲第樓牌 一租二號此百 壶 屋倉

75

戌本欲出有上 戊行採·普法好 年辦如國呂 客油井

發先 | 或 | 日 | 香 香 | 春 | 以 | 八 九 港

加分以皆

义先

限失

是中質學更過過

白

七於見主海鄉齊觀猶醒日母特時挂的心海教季日母特時挂的心海教季日母北白 下德鴻而紅謂者海狂 午往發來 於 佳門 傳 豪 上風 敬 僕 投 景 對 贈 資 開 於 你 亦 亩 青 遺 買

港石烘嘴觀海樓主人鹽暋

光以 明真 七曲明與等日即第 貨洋鐵銅發和 啟者 灰是街玉俱紅鐵鉄廠

燭蘭

燕

梳

告白

理人禪臣燕梳

發取

初

井口

要

华此支

即香

〇公信風

辛花本非可少色成名劉

北等樓就等評玩雅寄价

年事因食业蟻悶剧意軟

并利經答說窓者東事

無歸

特人财

蘭

至全船總油者

第 港 官 車 小 帆 號

十中商易貓布自

一環賜器鍊油辦

號利頓具花髓外

面源請一旋鋼図

温泉移り水稻名

一都

上大洋水

因夫

倘般雜

级

保的土地學院

街四年

義日

欽北 光育售器七個 **雞** 鞭 川 而線 易 没 H 根 脫換至各等線仔布格布 香水洋遮洋玩牛奶 **杜光頤詩至大道中**

廿

離

四有便敢如成外矣山能月于日不與生不然而 貨外 百 妥 火 金 護 啓 倉 坦 五 善 意 銀 來 香 祖 五 碧 外 貨 往 本 未由八本之物 中公 虞及外司 建代號公 司所本通實 有港商備 此人蒂智 佈接君寓草屋各資 辦光示程字港本

1 76 十二個月期週息四厘算 对下 計開 **达解香港附贮銀雨項息** 大個月期週息三厘半算 三個月期週息二厘平算 香港一千八百六十五年 總司程人以麻士長臣啓

党员是发布的成大学上举办一

Ti 10 似时一千九百零一年三月三日收改本計每以一十五元算數 政者本公司總司玛人定議所 另十二日問疫德輔道中門牌十一號即每曆光緒廿七年二

利士號 閱旬日 日駐局

綢 政者小號常有山東網等人。 以為甲取善如貴有

第二百零四號面議員 和国际

南省 進行在戶部份 經政 為 於 者 佐四東

丛東集飲潛服請筋廣為問辦並承

四世 三 自 俞 切 於 乃 東 巡 無 邵 陀 忠 答 路 第 船二艘一是一百尺一是一百二十尺已上各輪是五十五尺一是五十尺 又有淺水尾車火輪一百三十二尺一是一百零五尺一長九十尺一路者本公司有新裝堅固快捷火輪船五艘一長